

محال برمي كونه (وافعاً افترضياً) استطاع أن يكسر حاجزى الزمان والمكان ، وإن التوقعات الفالبة أجمعـت على أن اليوم الذى ينتهي فيه استخدام (الورق والحبر) كوسائل اتصالية معرفية ، بات وشيكاً على الظهور ... كل هذا وغيره أصبح من الحقائق التي من الممكن أن تقرـ بها وندعـن لجميع أسلحتها للتكنولوجـة .. لكن ، مما يستدعي الوقوف عنده إن تحول (المسرحـة) بوصفـها جنساً أدبيـاً إلى (مسرحـة رقمـية) لا مكان لها على الورق ولا يمكن التفاعل معـها لو قرأتـها إلا على شاشـة الانترنت . من هنا تشكلـت أهمـية هذا البحث الذي يرمـي تتبعـ أو استقراء الآفاقـ المستقبلـة عنـ (المسرحـة الرقمـية) موضوعـنا الأساسـ ، والتي جاءـت هذه المقدمة من إجلـه . مشكلـة البحث تكمنـ في دراسـة الظاهرة الرقمـية عمـومـاً وأثرـها على الرؤـية المستـقبلـة لفنـ المسرـح ، إلى جانبـ محاولةـ القراءـة التأـويلـة للمـديـات المستـقبلـية للمسرحـة القـائمة : بينـ ان تبقى جـنسـاً أدـبيـاً رقمـياً تـفاعـلـياً او عـرضـاً مـسرـحـياً رقمـياً عبرـ الفـضاءـ الأـفترـاضـي ؟ .. وـعـبرـ هذا التـسـاؤل تـشكـلـ للـبـحـثـ هـدـفـهـ الذي يـحـاـلـ الـبـحـثـ التـوـصـلـ إـلـيـهـ . يـتوـقـفـ هـذـاـ الـبـحـثـ وـفيـ إطارـ النـظـريـ عـنـ مـفـهـومـ (الـمـسـتـقبلـةـ) بـوصـفـهـ مـصـطـلـحاـ لـكـادـيمـياـ تـعدـتـ وـتـوـتـتـ تـفـرـعـاتـهـ السـيـاسـيـةـ وـالـاجـتمـاعـيـةـ وـالـاـقـتصـاديـةـ وـالـديـنيـةـ إـلـىـ جـانـبـ الـفـنـيـ بشـكـلـ عـامـ وـالـفـنـ المـسـرـحـيـ بشـكـلـ خـاصـ ، وـلـكـشـتـ عنـ عـلـاقـاتـ هـذـهـ الأـطـرـ المـفـاهـيمـيـةـ قـدرـ تـعلـقـهاـ بـالـآـفـاقـ المـسـتـقبلـيةـ لمـوضـوعـ الـبـحـثـ نـفـسـهـ كـائـنـاـ عنـ العـلـالـةـ ماـ بـيـنـ الـمـسـرـحـ وـالـعـالـمـ الرـقـمـيـ الجـدـيدـ وـالـوـصـولـ بـالـتـالـيـ لـمـؤـشـراتـ منـ شـانـهاـ اـسـتـقـراءـ المـفـهـومـ التـنظـيريـ الـواـجـبـ الـاعـتمـادـ عـلـيـهـ بـوصـفـهـ اـداـةـ الـبـحـثـ الـفـاعـلـةـ فـيـ التـطـبـيقـ وـالتـحلـيلـ . اـماـ الـأـطـرـ الـاجـرـائـيـ لـالـبـحـثـ ، لـعـونـتـهـ هيـ تـجـربـةـ تـطـبـيقـيـةـ شـارـكـ بـهاـ الـبـاحـثـ عـنـوانـهاـ (مسـرـحـ عـبرـ الانترنتـ /ـ مـفـهـومـ بـغـدادـ)ـ مـتـفـذـاـ لـيـاهـ الفـضـاءـ التـطـبـيقـيـ لـمـشـرـوعـ الـبـحـثـ المـتـرـجـمـ (ـتـئـوريـةـ الـمـسـرـحـ الرـقـمـيـ)ـ معـ وـصـفـ وـتـحلـيلـ وـنـتـائـجـ هـذـهـ الـتـجـربـةـ الـأـولـىـ مـنـ نـوـعـهاـ عـربـياـ وـبـحـسبـ كـلـ مـلاحـقـ وـوـثـائقـ هـذـهـ الـتـجـربـةـ .. وـمـنـ اللهـ التـوفـيقـ .

المسرح في رؤية مستقبلية مقترن بـ تطبيقي لمشروع (نظرية المسرح الرقمي)

أ.م.د. محمد حسين حبيب

كلية الفنون الجميلة - جامعة بابل

المقدمة

(المرجع) الرقمي قادم ... لأن جملة (العالم بين يديك) التي ترددت مجازاً تعبريراً لم تعد كذلك ، بل تحولت هذه الجملة إلى واقع حال نعيش لحظاته أولاً بأول عبر استخدامنا (الإنترنت) الذي بفضله تحول عالمنا الكبير إلى مجرد شاشة زرقاء تقضي عليها في غرفتنا الصغيرة وتحكم في التنقل خلالها من مكان إلى آخر مختلقين بذلك كل نظريات الزمان والمكان ومتجاوزين كل وسائل الاتصالات القديمة .. ونحن على قناعة تامة أن الانترنت أصبح على عالمنا صفة (الرقمية) فـ كـل شـيء وأصبحت هي الوسيلة المهيمنة على شبكة الاتصالات بين أفراد الكون قاطبة ، ومن ارتبطوا بعلاقات (خاصة وعامة) كلاً بحسب اهتمامه ، فأصبح الجميع يعرفون كل شيء عن بعضهم ولكن دونما لقاء مادي حقيقي .. وما زاد في أهمية مثل هذه العلاقات والحواليات (المختلفة والمتعلقة) مع بعضها البعض ، هو الصراحة الفصوصى التي يتمتع بها الشخص جراء تلك الاتصالات العنکبوتية التي حولت العالم فعلاً إلى قرية صغيرة بل إلى شاشة صغيرة يسهل التحكم بمكوناتها التقنية وتكون أنت سيد الأزمنة والأمكنة فيها بل وفي جميع حدودها المعرفية اللاحديددة والمتنوعة . إن مصطلح (جمهورية التكنولوجيا) بدأ يظهر ويتردد هنا وهناك ، وإن (التكنولوجيا الرقمية) بمفهومها المتدلول وهو (نمج النص والأعداد والصوت والصورة وبقية العناصر المختلفة في الوسائل السابقة) أخذ يهيمن على معرفيات العصر شئنا لم أثرينا ، وإن (الإنترنت) أصبح واقعاً لا

والتعجل في معرفته واستكشافه ، مما حدا إلى ظهور العديد من الدراسات المعنية في مستقبل الإنسان الذي هو جزء من مستقبل البشرية جماء ، زيادة على أن الحديث عن المستقبل المتنتظر حيث يشمل الإنسان في كل زمان ومكان وليس فرداً أو مجتمعاً بعينه . وإذا ما أردنا ان نتوسيع قليلاً ، في الاشارة الى بعض من هذه الدراسات التي اهتمت بمستقبل الإنسان لا تجد كثيراً بعنوانها فقط ، وإنما نجد سلسلة من دراسات وأبحاث متصلة ٠ مستمرة - لا زالت الى الان - تبحث في هذا مجال المستقبليات . إن المستقبلية ظاهرة لها مديات معرفية تشمل وتشترك مع معرفيات بيئية وفلسفية ونفسية وادبية فنية وغيرها ، لا يمكن لها ان تتوقف معرفياً ، طالما بقى المستقبل مجهولاً ، فهو يعطيها مسوغات استمراريتها في البحث والتقييم بفاعلية واستمرار . وتتجدر الاشارة الى ان هذا البحث والتقييم من ندن الباحث المتخصص الذي يبحث عن هذا المستقبل ، الى جانب بحثه " عن التغيرات التي يتنتظر ان تطرأ على الإنسان وحياته وتركيبه ووضالقه .. او على المجتمع ونظامه وعلاقات الأفراد الذين يعيشون فيه ويولونه ، يحتاج الى كثير من الشعور بالمسؤولية وحسن التقدير والاتزان حتى لا يحلق به الخيال الى آفاق بعيدة تجعل دراسته اقرب الى الروايات الخيالية . " (١) بعيدة عن الموضوعية وعن مرجعيات معرفية راسخة . في ضوء ما تقدم ، يسأل الباحث : هل يمكن تصور حياة انسان بدون مستقبل .. ؟

لهذه الاسباب وغيرها ، تأسست اهمية هذا البحث في مرحلة اولى لانتقال الى مرحلة ثانية تتجسد في هيئة

١- تجدر الاشارة الى سلسلة (اليوم والغد) لعدد من المؤلفين ، كل في مجال اختصاصه بذاته عن المستقبل ، صدرت عن دور نشر بريطانية وامريكية ، تحت عنوانات مثل : علم المستقبل ، ومستقبل العلم ، ومستقبل المسرح ، وخياليون او طيب المستقبل ... وللمزيد نظر : محمد حسون عالم الغد ، مجلة عام الفكر ، الكويت ، العدد الاول ، ١٩٧٢ م ، ص ٤ ، ٥ . كما يشير الباحث الى الكتاب الاجنبية : (العلم بعد ماقيل عام - النورة العلمية والتكنولوجية خلال القرنين القادمين) هيرمان كان ، تر : شوق جلال وآخرين . و (الابحاث العلمي ومستقبل الانسان) عبد الحسن صالح . و (علم للانسان مستقبل) بروزاند رسيل . هنا الى جانب اغراضات (الابحاث) المبنية على الانسان ، فالابحاث يمكن ان يحدث بعد نهاية هذا القرن وبعده قرن جديد او بداية (الآية) جديدة . والطبع يذكر البرنامج الطارئ الذي به ظهار المراكز نهاية القابضات الموسوم (العام منة الآلتين) التي عنده وقته المذكور قناعة الملاج ، ومنذ اهتمام الناس حينها بهذا البرنامج - الباحث

الفصل الأول

الاطار النظري

المبحث الاول // في مفهوم المستقبلية

الفرضية والخيال ، عاملان رئيسان يقوم عليهما مفهوم (المستقبلية) بكلفة اطراها المعرفية المعددة والمهيمنة على أغلب - بل جميع - المجالات والحقول المعرفية الطمية والإنسانية والفنية ، ذلك أن السعي المتواصل لاستشراف المستقبل هو من الأمور المحببة لدى الإنسان كونه يحتضن لذة اكتشاف ذلك المجهول الذي يسعى الجميع للقبض عليه قبل أوله . قديمة هي محاولات الإنسان في التنبؤ والسعى وراء تقصي الأحداث القابلة ، إلا أن أساليب ذلك السعي والتقصي كانت بحسب المتوفّر وعها وسائلها متواضعة بدأ من الدين والسحر ، فضلاً عن تناول وعي الأفراد فيما بينهم ومستوى معندهاتهم الإيمانية .. فقد من زمان كان ظهور نجمة فيه كافياً لاستلهام تنبؤات تعتمد في سوق الحياة وفقاً لها ، وشهد زمان آخر ، أشخاصاً يتنبؤون عن مستقبلهم في مواعير زجاجية ، وليس في عصرنا الذي يصر البعض على تسميته بـ (عصر العلم) يمنزه عن هذا المنهج ، إذ لا يعود وجود من يقتضي في أودان الحظ ، وتحتلة فنجان القهوة ، وخطوط الكف ، بحثاً فيها عن ملامح المستقبل ، والتماساً للكشف عن مكوناته (١) . ورد في

معجم لاروس الفرنسي تعريفاً لـ (علم المستقبل) (Futurology) باته : "علم يهدف الى تصور ما ستكون عليه اوضاع العالم ، او اوضاع بلد معين في الجانب التقني ، او الحالة الاجتماعية ، او غير ذلك في فترة معينة من فترات المستقبل" (٢) . ويسعى الباحث في هذا الحال (futurologue) الذي يمكن ترجمته بكلمة (مستشرف المستقبل) او الخبير بعلم قراءة المستقبل . ان الحديث عن المستقبل والمجهول ، من الموضوعات المحببة لدى الإنسان ، لأن مثل هذا الحديث يكون دالماً محفوفاً بالغرابة والتساؤلات الكثيرة ، وفي احيان كثيرة يصحبه القلق والخوف ، الى جانب التودد لهذا المستقبل

، حتى ان بعض الكتب عدت احياناً الى تعين تاريخ دقيق للاحداث التي توصف غالباً بالكلثة او نهاية العالم . وكمثال على ذلك تنبؤات (وليم مولر) حول احداث سنتي ١٨٤٣ - ١٨٤٤ م ، التي ورد ذكرها مفصلاً في الصفحة ٤٦٥ من الجزء الثامن عشر من الموسوعة البريطانية طبعة عام ١٩١١م ^(١) . من جانب آخر يرى الباحث ان المستقبلية بوصفها ميداناً واسعاً جداً فهي ترتبط بعلاقة متينة مع ميدانين اخرى متعددة للدراسة ، وقد يتبين انه يشكل صلة الربط بينها جماعاً ، وبالتجهيز الصحيح يمكن ان يصبح القوة الدافعة والمطلوبة لتشد كل تلك الميدانين والفعاليات الى ما يعتبر فن وعلم التداخل والتغيير ، وهو الامر المطلوب ليتمكن المجتمع من التعامل مع معدلات التغير المتسلقة في عصرنا هذا ^(٢) .
 وان جل التصورات المستقبلية تقوم على الافتراض الى جانب ان " الخيال هو الاب الشرعي للمستقبلية " ^(٣) . يقول روبي امراً : " يرتبط علم المستقبل بروابط وثيقة مع العديد من ميدانين الدراسة الاخرى ، ورغم ان العلوم المهيمنة في هذه الميدانين مختلفة ، الا ان هذه الميدانين تشتراك في طريقة واحدة لحل المشكلات " ^(٤) .
 واذا ما سوينا عن تعريفات اخرى سنجد ذلك التقارب في التصدي لمصطلح المستقبلية ، وبحسب التالي :
 - " المستقبلية .. افكار ابتدأت في رأس اول انسان قديم انسن عاللة وراح يفكر بتأمين الغذاء والسكن والامن لاولاده واحفاده المستعمرین بالتناقض .. " ^(٥)
 - " المستقبلية .. هي مجموعة الافكار والرؤى والتصورات التي تحاول العمل على ابتكار اسماط واجواء وبيانات جديدة الفضل واسلم ولجمى للمجتمعات والحياة الاسترالية بكل شعباتها وامتداداتها باستبطاط روح حيوية دينامية في الحضارة البشرية تعمل بالضد من العوامل الفايروسية المؤدية الى شلل الحضارات .. " ^(٦)
 - " ان اي تصور للمستقبل ابداً يتعامل بالضرورة مع فكرة التغير ، لأن المستقبل يعني التغير عن الحاضر ، وهو تغير يمكن ان يكون كما حدث في الماضي ، وهذا يعني ان في الامكان الافتداة منه واستخدامه كدليل ومرشد

الظاهر المستقبلية على الكثير من المجالات العلمية والاسانية والفنية ، الى جانب الكثير من المجالات الحياتية الاخرى . وتنسخ دائرة الاهتمام بعلم المستقبل كلما تعددت وتختلفت مشاكل العصر الآتية حيث يفتح المجال لغير امام الواقع لكن تتوالد وتزداد نمواً ، وبالتالي تشكل كابوساً مزعجاً يهمن على الاسانية ، الامر الذي يجعل من الجميع الركض وراء ذلك المستقبل البعيد ، عليه يختزن بين دفتيه الاحلام المنشودة .
 ويرى حسن عجمي في كتابه (السوبر مستقبلية) بان " المستقبلية هي التي تدرس المستقبل من خلال ما هو قائم في الحاضر والماضي ... وان اللغة تتكون في المستقبل والعقل يتكون في المستقبل ، والانسان لغة وعقل ، اذا الانسان يتكون في المستقبل " .. في حين يكشف توفيق الحكيم عن قلقه ازاء المستقبل الاسترالي نتيجة لذلك الحاضر ، فهو يقول : " ان الظلما الزاحف على الاسانية يخوفيني " ^(٧) وهو بذلك يعبر عن قلقه على مستقبل الاسترالية ، ذلك ان حرباً واحدة - برأي الحكيم نفسه - من شأنها ان تعود بالاسترالية عشرات بل مئات السنين الى الوراء . لما روجيه خلودي الذي جاء تصريحه متقارباً مع قلق الحكيم حين صرّح في كتابه (انتار الى الاحياء : بيان البشرية لن ترى القرن الحادي والعشرين فيما اذا لم يغير الانسان من اسلوبه ومنهجه الحالي واستمر عليه حتى نهاية القرن العشرين ، وكان قبله بخمسة قرون متباين فرنسي مشهور هو (توستر الداموس) وهو فلكي وطبيب يدعى بتأثيات حول نهاية العالم في كتابين له مشهورين يروج نهائهما بين فترة ولغوى وذلك للشفف الاسترالي بمثيل هذه الموضوعات .
 لقد كثرت الكتب المؤلفة والصادرة في الغرب حول نهاية او مستقبل العالم ، حتى يمكن القول " ان عددها كاف لتشكيل مكتبة ضخمة ، فالطاغعون والواباء في اوروبا ، وحروب القرون الوسطى المتعددة ، والحروب الالية ، والثورات الاجتماعية والصناعية في القرنين الثامن عشر والتاسع عشر ، كل هذه الاصدارات وما شاكلها ، قد تم التنبؤ بكونها علامات تشير بشكل وباقي الى نهاية العالم

برغسون وحصرها في مدى علاقتها بالمستقبل . لقد توزعت هذه العلاقة في اهتمامات برغسون بالزمن وتحديداً اشغاله بذاكرة (الديمومة) الزمنية او الصيرورة بوصفها تصوياً زمنياً بلا توقف ، وبلا تعطيد زمني بالاحداث وبالمتغيرات والنتائج المتعددة ، الا ان الزمن له حق الانطلاق عبر هذا التتابع الى ما لا نهاية . لان الديمومة هنا تعني ببساطة 'انا اختبر الزمن كاسباب او سبلان مستمر ، فلا يتميز اختبار الزمن باللحظات المتتابعة والتغيرات المتعددة فحسب ، بل كل شيء يدور غير التتابع والتغير ' ^(١٦) . 'انا أدور اذا أنا موجود ' ^(١٧) . في هذه المقوله تلخص التعبير الحي عن الاعقابية ، التي قادت برغسون الى مثالية في الديمومة الخالصة ، أي اللامادية ، وهي اساس واصيل الأشياء جميعها . والمادة اللامادية والحركة هي اشكال مختلفة فيها تصور الديمومة . وفي كثير من الاحيان يشكل هذا المستقبل فلقناً متزايداً لبعضهم فيما بينهما (التتابع) بوصفه وسيلة لتهيئة فقهه ، وهذا يبرز مصطلح (فق الاتي) وهو: تلك الاستجابة التي يديريها الشخص في كل مرة يجد نفسه فيها في وضعية صدمية ، أي خاضعاً للبيض من الآثار ذات المنشأ الخارجي او الداخلي ، والتي يعجز عن السيطرة عليها ^(١٨) ، وفي كتابه (الوجود والزمان) يقول مارتن هيدجر (١٩٢٦-١٨٨٩ م) : ' .. الانتظار حال للمستقبل مؤسسة على التوقع .. ' ^(١٩) وان كل مالم يتحقق بعد ، يبقى في إطار التوقع ، وهذا التوقع كثيراً ما يتحول إلى فرق وهم انساني ' ولهذا يتميز بالانتظار Gewartigen ، وهو ينطوي على الحاضر - نقطة انطلاق التوقع - الى المستقبل بوصفه الهدف من التوقع ^(٢٠) . هذه التصورات الفلسفية لم تكتصر على فلسفة غربية او عربية حسب بل هي تصورات فلسفية تعلقت تاريخياً لدى عدد غير قليل من اللاماديين ، من تطلعوا الى الكمال الانسانى النموذجي تعبيراً منهم عن حاجة انسانية متعلقة ومنتظرة الوصول الى المواقف الكاملة لبناء مدينة نموذجية اقترحها تلك التصورات الفلسفية عليها تسد الحاجة الانسانية المستقبلية ، وعلى

في الحاضر ، او انه تغير يمكن ان يكون في المستقبل...' ^(٢١) .

وإذا نظرنا للمستقبلية من الناحية الفلسفية فننحصي الكثير من الاراء والتوجهات والفرضيات التي سعت وحاولت استشراف ذلك المستقبل بالختارات واضحة لحياتها وبنوافقات واضحة ايضاً احياناً اخرى ، وذلك بحسب المرجعية الفكريّة والاعتقاديّة لذلك الفيلسوف باختلاف عصره ومنهجه التحليلي ، فعلى سبيل المثال نجد ان الفيلسوف الانجليزي فرنسيس بيكون (١٥٦١-١٦٢٦ م) ، تتسع عنده قليلاً المديات الفلسفية المحاطة بالظاهرة المستقبلية ، وتحديداً في مؤلفه (اطلاطن الجديدة) الذي عرض فيه آراءه السياسية وعلى طريقة الاطلاطون في المدينة الفاضلة ، لقد حاول بيكون ان يعلم بمثل ما كان يحلم به الاطلاطون في جمهوريته والفارابي في مدينته الفاضلة وابن باجة في تدبیر المتعدد وهي تحملنا كذلك الى الاقتراب الواضح ما بين هذه التخيلات الفلسفية ، بمصطلح (يوتوبيا Utopian) الذي كان توماس مور اول من استخدمه وهو من اليونانية يعني حرفيًّا مكاناً غير موجود كوصف لمجتمع مثالي . وكان هذا الاسم الذي لطلقه على جزيرة خيالية ينشأ عليها مجتمع مثالي . وبعد ذلك استخدم هذا المصطلح في وصف النظم الاجتماعية وغير الممكنة عملياً في الأساس ^(٢٢) . يتسا حل الفيلسوف وعالم النفس الفرنسي هنري برغسون (١٨٥٩-١٩٤١ م) في نظريته الفلسفية عن الوجود بالقول : ' من اين أتيتني ؟ وماذا تحن ؟ و الى اين ذاهبون ؟ ' ^(٢٣) منطقاً في تساؤله من ' انا لا نستطيع ان نتكلم عن الواقع يدوم من غير ان نتكلم عن وجود يسْتَوِعُه ' ^(٢٤) . يرفض برغسون اضفاء المكانية على الزمان لأن ذلك يقود الى ' حرمان الزمان من طابعه الحقيقي والقضاء على اصالته وحيويته التي تتمثل في ديمومة خالصة لا يخالطها اي امتداد مكاني ، وان الزمان الحقيقي يجب ان يتبع تماماً عن تلك المكانية وذلك الزمان الحقيقي او الديمومة التي لا تدرك الا بواسطة الحدس' ^(٢٥) . على وفق هذه الافتراض ، يمكن تمييز فلسفة

الشمولي للقدرة الإلهية ، ودور الإرادة البشرية في صنع التاريخ ومعانى ووسائل السعادة والرفاهية ومشاكلها وتتفاصلاتها^(٢١) . أما من الناحية السياسية فتتوقف عندما ثبته كوفي عنان في (تحريره بمناسبة الأنفية حول تحديات القرن الحادي والعشرين) .. حيث جاء ما نصه : " هناك أشياء كثيرة توجب علينا الاصحاس بالأمتان . فلما كان معظم الناس اليوم أن يتوقعوا العيش مدة اطول من المدة التي عاشها ابواهم ، ناهيك عن المدة التي عاشها سلافهم الابعد فهم يحصلون على تغذية الفضل وينعمون بصحبة لحسن ويتحققون تعظيم الفضل ويوجهون اجمالا احتمالات الاقتصادية الفضل . " كما وينذهب الى القول : " ولكن يجب ان لا نكتفي بالكلام عن المستقبل . اذ يجب ان تشرع في تهيئه ذلك المستقبل الان . ولinden مؤتمر قمة الأنفية ايدانا بتجدد الدول الاعضاء تجاه اممها المتحدة ... " ويعضيف : " ولاتار ثورة الاتصالات صور اخرى ايضا . فشبكة الانترنت هي اسرع أدوات الاتصال نموا في تاريخ الحضارة ، ولعله اسرع الادوات من أي نوع انتشارات . واتما يؤدي بالفعل افتراق تكنولوجيا المعلومات وشبكة الانترنت والتجارة الالكترونية الى إحداث تحول العالم مثل التحول الذيحدثته الثورة الصناعية ... " الى ان يقول عن بناء الجسور الرقمية ما نصه : " وارد ان اركز هنا على نقطة تكنولوجية تحدث بالفعل تحولا في الحياة الاجتماعية والاقتصادية ، وهي (الثورة الرقمية) اذ تشهد صناعات الاتصالات والمعلومات تغيرات أساسية بسرعة تقارب سرعة البرق ... فقد استغرق وصول المذياع الى خمسين مليون شخص ٣٨ عاما ، والتلفزيون ١٣ عاما اما الانترنت فقد أصبح يستخدمها عدد مماثل من الناس في غضون اربع سنوات فقط . وفي عام ١٩٩٣ م كانت هناك ٥٠ صفحة على الشبكة العالمية ، اما اليوم فهناك مايزيد على خمسين مليون صفحة . وفي عام ١٩٩٨ م كان عدد الموصولين بشبكة الانترنت ١٤٣ مليون شخص فقط ، ولكن بحلول عام ٢٠٠١ م سيرتفع هذا العدد الى ٧٠٠ مليون شخص . وفي عام ١٩٩٦ م بلغت معاملات سوق

الرغم من الاختلالات الصغيرة في حينيات هذا التصور الا أن المكرة في الأساس لها بناء واحد ومجري واحد وصولاً لمصب واحد أيضاً من شأنه توحيد هذه التصورات على وفق هدف أساس آخر . يشير الباحث الى بعض هذه التصورات لعدد من الفلاسفة بالإضافة الى ماهر ذكره في متن هذا البحث ، وهي : (يوبوبيا) توماس مور ، (مدينة الله) أوغسطين ، (المجتمع الجماعي) ماركس ، (مدينة الشمس) رابله ، (مدينة فاضلة معاصرة) هـ جـ . وبيلز ، (المدينة المسيحية) يوهان ، (مدينة الشمس) توماس كامبل ، (جزيرة كونفيسشيوس) حكيم الصين ، (المدينة المقدسة) جون بنيان ، .. ويمكن الرجوع الى ليليان هير لاذر وآخرون ، في كتابهم (ليل للقارئ الى الأدب العالمي) الذي ترجمه محمد الجورا ، وصدر عن دار العقلاني ، بيروت - لبنان في طبعته الأولى ١٩٨٦ . وأضافة لكل ما تقدم يضيف الغير بشؤون المستقبل الامريكي هرمان كوهن ومدير مؤسسة هوديسون في نيويورك ، في كتاب له بعنوان (المائة سنة المقبلة) : " ان الاقتصاد العلمي سيواصل ازدهاره وسيتمتع اكثر البشر بالعيش بمستوى اكثر بكثير مما هو راهن ، وسينعمون بالاجازات المعيشية المتزايدة مع دخول القرن الحادي والعشرين . ويصرح بأن الانسان سيشهد تحول (مدينة فاضلة) في عام ٢١٧٦ م . وسيأتي تحول تلك المدينة الفاضلة لا على اساس الاخلاق والفضيلة والآليات ، بل في ضوء تطور التكنولوجيا واتساع استعمالها واكتشاف طاقة ووقود اكثر وفراة وليس استهصلا ، ووفرة الغذاء والملابس والمسكن والمواد الأولية للجميع^(٢٢) . كذلك يؤكد سيف الجراح على اعتماد الالكترونيات الرقمية (لجهاز الكمبيوتر) في المستقبلية فهي تتبع في كل مفصل حركتها وبعثها وأخر ما وصلت اليه هذه التقنية ، فضلاً عن انطواء المستقبلية على جوانب فلسفية ، وكما بينا في البحث ، ليس فقط كونها انكلرا تكنولوجية إنسانية ، ولكن لكونها تتخطى على مسائل فلسفية هامة مفكرة الزمن بكل جوانبها ، ثم مسائل القدرة والعلاج والصلة والدور

وفق ما تقدم ، يرى الباحث ان تكثيف الجهود والسعى المتواصل في محاولاتها الرقمية هذه ، من شأنه ان يخلف حدود الفجوة الرقمية وتقليل سعتها الكبيرة الى مستوى اقل مما هي آخذة عليه في التزايد والاتساع ، ومحاولة ايجاد الوسائل الرقمية التي تساعده على توحيد الوعي المعرفي التوافصي مع ثورة الاتصالات الكومبيوترية والتفاعل بيسر وسهولة مع تقيتها الآخذة بالتطور دالما

المبحث الثاني // المسرح والعالم الرقمي

بدأت المحاولات فعلاً في كتابة نوع من المسرحيات (الرقمية) عبر شبكة الانترنت على مستوى النص المسرحي ، وهي تندرج ضمن مفهوم التفاعلية التي قامت بترجمة مصطلحه د. فاطمة البريكي مؤخراً وهو (المسرحية التفاعلية) (Interactive Drama) في مقالة لها بالعنوان نفسه ، وان هذا النوع من المسرحيات التفاعلية متواجد حالياً على شبكة المعلومات ، وبعد (تشيلز دمير) رائد المسرح التفاعلي الذي أشرف عام ١٩٨٥ كتابة سيناريو المسرح التفاعلي في موقعه الخاص على الانترنت (الرابط : <http://www.thetherapist.com>) عبر تقديمها دورات تعليمية متعددة ، هذا ما أشارت إليه البريكي في مقالتها إلى جانب إطلاقها التعريف الآتي للمسرحية التفاعلية بوصفها ((نطج جديد من الكتابة الأدبية ، يتجاوز الفهم التقليدي لفعل الإبداع الأدبي الذي يتمحور حول المبدع الواحد ، إذ يشترك في تقديمها عدة كتاب ، كما قد يدعى القارئ / المتنقى أيضاً للمشاركة فيه ، وهو مثال العمل الجماعي المنتج ، الذي يتحظى حدود الفردية وينفتح على آفاق الجماعية الرحبة)). ان هذا التجريب في التأليف المسرحي يعد شكلاً مفانياً ، فهو يقوم أولاً ببالغة شخصية المؤلف الأساس ويمكن لأي قارئ أن يكون مؤلفاً آخر بمجرد الدخول لموقع أحداث المسرحية الالكترونية ويساهم في تكميلة الأحداث التي لا تنتهي ، كان يختار شخصية معينة وبهتم بها لفرض تفعل مسیرتها الدرامية ، ثم يأتي شخص آخر ويختار شخصية أخرى في المسرحية نفسها ويحاول أن يوسع

التجلة الامريكية ٢,٦ بليون دولار ، ويحلول عام ٢٠٠٢ م من المتوقع ان ترتفع الى ٣٠٠ بليون دولار . واصبح للانترنت بالفعل نطاق من التطبيقات يفوق في اتساعه أي وسيلة اخرى سبق اختراعها من وسائل الاتصال . لقد تقصد الباحث في ايراد هذه المقولات والارقام كما هي بهدف مقارنتها بالزمن الحالى حيث تتلمس بوضوح مضاعفة الاهمية للمقولات الى جانب مضاعفات كبيرة للارقام الواردة فيما لو توفرت لنا احصائيات جديدة آتية . ومن المهم الإشارة هنا الى زمن وفرة الشرائح الدقيقة وتدالوها بين الناس بشكل طبيعي وبحسب اشاره ميشيلو كاكو في كتابه (رؤى مستقبلية) حيث يشير ان هذه الشريحة "ستنس بخلة وبالآلاف ضمن نسج حياتنا وستدخل ضمن الجدران والأثاث وأدواتنا وسياراتنا وحتى مجوهراتنا . وقد تحتوي ربطه على بسيطة في المستقبل طاقة حاسوبية أكبر من (موبر كومبيوتر) اليوم . وقد صنعت حتى الان تمازج اولية من هذه الاجهزة تتبع بصمت تحركاتنا من غرفة لأخرى ومن بناء لأخر ، تنفذ اوامرنا خلية ((١)). وبيورد كاكو قول فيلز الذي ينص : "لن يكون هناك خصاصة يوماً ما في المستقبل ، ان نذهب الى البقال ونشتري ((٢)) حزم من الكومبيوتر ، تماماً كما نشتري البطاريات اليوم ((٣)) . كما يؤكد كاكو ان الانترنت جاءت لتبقى لأنها الان وستبقى ضرورة ملزمة لمجالات حياتنا كافة ، أعمالنا تجارتنا علمتنا فنوننا وتسليتنا الى الأبد . ويسهب الانترنت تتحطم القيود ويشترك الجميع - بل يكادوا - يتوحدون في ثالفة عالمية مشتركة بقيمها ونشاطاتها أخبارها واتصالاتها ((٤)). ولكن تبقى في النهاية اشكالية مصطلح الفجوة الرقمية ، لأن "المستقبليون يتلرجون في شأن الفجوة الرقمية بين يوتوبها معلوماتية قادرة على حل المشاكل وتحقيق الونام برغم تنوع التناقضات ومحاولات تلاحقها وبين تفاوت ازمات الشعوب والجماعات ذرجة انقراض بعضها ، وتقود العالم الى جحيم تجنیس التناقضات بعد ان تقضي على التنوع الثقافي ، كما كانت تقضي تكنولوجيا الصناعة على التنوع البيولوجي ((٥)) . على

من البحث وتولدت مصطلحات ومفاهيم جديدة ، لكننا ما زلنا بناءً عن التفاعل معها ، أو استيعاب الخلفيات التي تحددها . ظهرت مفاهيم تتصل بالنص المترابط ، والتفاعلية ، والفضاء الشبكي ، والواقع الافتراضي ، والأدب التفاعلي ، ونحن ما زلنا أسرى مفاهيم تتصل بالنص الشفوي أو الكتابي ، ولم نرق بعد إلى مستوى التعامل مع النص الإلكتروني^(١٢) . وعن الوسائط الرقمية المترابطة يضيف يقطين : "نقترح مفهوم الوسائط المترابطة من جهة أولى مقابل اـ computer mediated communication ، ومن جهة أخرى كامتداد وتطوير للوسائط المتعددة (المذيع / التلفزة ...) وفي الصيرورة التي قطعها الإبداع الابدي كامتداد وتطوير للشاشة والتاكيلية من جهة ثلاثة ... وإن أي تأخر في ونوج عالم الوسائط المترابطة في حلتنا الثقافية العربي لا يمكن إلا أن يضيق تأثيرنا عن المشاركة في عالم التواصل الحديث"^(١٣) . ويعني بهذا مباشرة العالم الرقمي الجديد . في ضوء ذلك يتسائل الباحث : أيمكن أن نتصور يوماً ان تنتهي المسرحية نصاً مطبوعاً على الورق لتجد بديلاً لها على هذه الشبكة العنكبوتية ؟ وبعدها - وهو الفرض مستقبلي جائز حدوث - إن يغيب العرض المسرحي هو الآخر موجوداً ببله الإلكتروني وأن نقتصر إلى ذلك التلاحم الوجودي والفكري المباشر والمادي بين الممثل على خشبة المسرح بلحمه ودمه وبين المتلقى في الصالة بلحمه ودمه هو الآخر ، ليتحول إلى تلاحم رقمي عبر الشاشة الإلكترونية؟ إذا كان الأمر قد تحقق أو نجح مع (الرواية الرقمية)^(١٤) و (القصيدة الشعرية للتفاعلية)^(١٥) ، ومع مجالات أخرى، فهل يمكن أن يجد للتحقق والنجاح نفسه مع المسرحية .. وبالتالي تكون (نظرية المسرح الرقمي) المطروحة ، قد حلت حضورها وهيمنت على الواقع الإبداعي المسرحي نصاً وعرضًا وفاعلية جماهيرية مطلقة ...؟ تبدو أن المسألة هنا ترتبط بنواحي عدة منها العامل الزمني المستقبلي البعيد المرتبط هو الآخر بعامل الوعي الرقمي والثقافة الرقمية وبالإيمان بأن الثورة الرقمية حملت حضورها

مديات حركتها النسبية وهذا تستقر العملية بلا توقف .. وظيفة الكاتب الأول (شارلز ديمير) هنا هو عملية البدء بالمرحلة الأولى لأحداث النص المسرحي حكاية وشخصيات ليترك الجميع في محاورة تفاعلية غير منتهية مع مسرحيته . وعندما مثل هذه المسرحية لا يمكن تقديمها على خشبة المسرح ولا يمكن قرأتها او التفاعل مع مجريات لحداثها الأولى والتكميلية التي قام الآخرون بتأليفها ، الا عبر شاشة الانترنت الرقمية . وبهذا يكون (شارلز ديمير) في مسرحه التفاعلي هذا، يؤمن لنظرية مسرحية جديدة يقترح كاتب السطور او يجهد في تسميتها بـ (نظرية المسرح الرقمي) وهي (الآن) قائمة فعلاً عبر عدد من المسرحيات التي كتبها ديمير واستخدمها حالياً في موقعه الإلكتروني ويتفاعل معها الكثير من المتنقلين القراء منهم والقراء المبدعين من بهتموا بالكتابة الدرامية ، ومن كثرة أنحاء العالم ولم يتوقفوا بعد على وضع نهاية واحدة لأي من تلك المسرحيات . لقد أثبتت (المسرحية للتفاعلية) أفق الانتظار أو التوقع المعروف في الأدبيات الورقية الحديثة ، لأن المتلقى هو السيد المتحكم بالقادم من الأحداث فمن أين له أن ينتظر أو يتوقع ، فما يريده يجعله واقعاً مثماً بشاء . وهذا توصل ديمير وغيره عدد محدود من مسرحياته مثل : (الأغنية الأخيرة لفيوليتا بارا ، وبات بوليمورت ، وتيروركير ، ورانشو ، وكوكيل سوت ، وجاتواتيمورت .) توصل إلى المسرحية الرقمية بعد أن تحول كل شيء في عالمنا إلى أرقام ، فعبر الانترنت - وكما يعرف الكثيرون - صار الحب رقمياً والعواطف رقمية والصالحة الفاعلة الآن هي الصالحة الرقمية وكلفة المعلومات الأخرى لكافة الاختصاصات الإنسانية والعلمية التي وجدت ضالتها في (الرقمية) بوصفتها أسرع وسيلة اتصال حضارية لتبادل المعلومات والخبرات والثقافات الكونية المتعددة . ومن لمهم الإشارة إلى ما قاله (سعید يقطين) عن الموضوع نفسه في كتابه (من النص إلى النص المترابط ، مدخل إلى جماليات الإبداع التفاعلي) يقول فيه : (لقد دخلت الدراسات الأدبية مرحلة جديدة

ومهما حاولنا التوصل في اكتشاف الاشياء عبر هذه الرقمية الالكترونية ، لأن البقاء للعرض المسرحي الحي الجامع للممثل والمشاهد وذلك اللقاء الروحي والفكري المباشر دونها عوارض تقتبة من شملتها خلالة ذلك اللقاء وموته . في حين وجد الفنان الشاب بشار عليوي ان عالم الانترنت لم يزل مجهولا وغير مكتشف من قبل الكثير من الناس من لا يعرفون استخدام الحاسوب او ولو ج علم الانترنت .. ومع هذا لا بد ان نبحث عن المسارح الرقمي .. وان يكون الفك تفكيرنا ووعينا بهذا المستوى من الانفتاح على الآخر من خلال استخدام الأداة الرقمية نفسها لأبداعنا المسرحي (للمزيد ينظر موقع مسرحيون الالكتروني <http://www.masraheon.com>) كذلك كتب المسرحي الشاب بشار عليوي مقالته تحت عنوان (مقاربة قرائية لمفهوم نظرية المسرح الرقمي للتقدّم) . محمد حسين حبيب (نشرت في صحفة الفيزياء العربية ذي العدد ١٣٨ في ٢٠٠٦ / ١٢ / ٢٧ م ، حاول فيها التئوية الى ان النظرية هذه ركزت على النص دون العرض وهي ذلك اشكالية ينفي حلها او ايجاد مسوغاتها التي تعطى لكل الخطاب المسرحي نصا وعرضًا حقه من النظرية المقترحة . وما بين هذا الرأي وذاك لما ينزل الباحث يبحث وينتسب في المرجعيات المعرفية الداعمة للرقمية المسرحية ، او تلك التي تنشأ لها قاعدتها الاولية لتحديد مسارتها التنظيرية منها والتطبيقية عبر محاولات عملية تلك التي شرنا لها عند الكاتب المسرحي تشارلز ديمير في مسرحه التفاعلي وعبر موقعه الالكتروني . يشير الباحث والكاتب البولندي ماريك هولينسكي في كتابه الفن والتكمبيوتر ، الذي قام بترجمته عدنان مبارك والمنشور عبر الموقع الالكتروني :

(القراءة المسرحية العراقية ، الرابط : <http://www.iraqstory.com>)

يشير وفي الفصل السابع منه الى وجود تجارب قليلة كانت قد بدأت عام ١٩٦٦ م ، لعرض مسرحي كومبيوتي وتحت شعار (المسرح والهندسة الآلية)

وينبعى الاتلدة من مدياتها العلمية الجديدة وتوظيفها في مجالات ادبية وفنية يقف المسرح - برأ الباحث - في مقدمة هذه المجالات . ولقد أعقب صدور هذه النساولات والاتلدار التي أوردها واقترحها الباحث حين اوجز ملخصها في مقالته المنشورة عبر صحفة المدى العراقيه العدد ٥٤٤ في ٢٧ / ١١ / ٢٠٠٥ م بعنوان (نظرية المسرح الرقمي) أعقبها مجموعة من ردود الفعل التي وجذنا من الأهمية بمكان الإشارة إليها وتأمل نفعها المعرفي وخاصة اذا عرفنا التباين الواضح بين آراء أصحابها الذين لهم خبرتهم وثقافتهم المسرحية الى جانب تخصصاتهم الإبداعية ، وأن الحوار المعرفي هو الفيلية الأصل ويرغم ما يكتنفه من اختلاف واتلاف ، لذا جاءت سطورنا هذه لتحاور اولا ، ولطها تصيف شيئا آخرأ حول ما قيل وسوف يقال عن مستقبل المسرح القادم . الفنان والنادل المسرحي عصمان فارس ، الذي اعتمد في انتلاكه مع الموضوع على القاعدة الأساسية في الابداع والبحث المسرحي وهي التجريب ، فهو يقول : [التجريب هو روح المقامرة والبحث في المجهول وهو يرتبط بعملية التواصل الإنساني والمعرفي في هذا العصر الرقمي الذي يختزل المسافات ويتحول عالمنا الى قرية صغيرة على وفق برمجة التقنيات الحديثة .. فمثلا في المسرح هناك ترجمة فورية للحوار المسرحي الى عدة لغات .] . أما الكاتب والمخرج المسرحي سعد هلباني فرصد مسألة الفك والتردد الذي ينتابنا ونحن نطا حقول التأسيس والاضافة ، بل ويتعدى الأمر - وبحسب قوله - الى اكثير من ذلك فنصرخ فرعون من فكرة المقامرة وكانتا لازريد ان تلحق بالركب التقني وهو يلتضن المجهول ويفثار ايقونات العصر ، ظناً منا ان لكل منجز انساني ايقونة خاصة به لامكن المساس بقداستها لأن لها سطوة صنميه خالدة .. في الوقت الذي يزحف فيه ذلك الركب بعيدا ويخلع عن كاهله كل ما يمت بصلة سابقة . أما الفنان المسرحي ناصر طه ، الذي اختلف حول امكانية تحقيق النظرية بوصفها وبحسب رأيه عندما دراماها صعب النتحقق وهو وبالتالي لن يكون بديلا لسحر الخشبة ،

الرقى)^(١). وهو ينافس (المشهد المسرحي والوسائل الرقمية الجديدة) يشير إلى الواقع الافتراضي بوصفه بينية ابداعية فيشير إلى القرار الذي اتخذه في بداية التسعينات بعض الفنانين والباحثين الذين لجأوا في جامعة كاليسار في الولايات المتحدة الأمريكية وهو العمل على الناتج عرض ينحوون فيه في دمج الفضاء والممثلين الغربيين مع أجواء الواقع الافتراضي . وقد تسببت فكرة دخال الناتج مماثل بداخل الملف الرسمي لجامعة المسرح في الكثير من الارتياب ، حيث ان العلاقة بين المشهد الرقمي والمشهد المادي تبدو كعلاقة بعيدة الاحتمال وجريئة . وبعد تنفيذه نال العرض اعجابا شديدا واصبح العرض الاول في هذه السلسلة ، وما زال يعتبر حتى اليوم العرض الرائد في التجريب في هذا المجال . " موئلاً لـ اشارته التاريخية هذه إلى مشروعية الريادة الرقمية المسرحية عالمياً فضلاً عن ان هذه التجربة كانت قد ازالت بعضاً من الشكوك والغموض الذي احاط حينها حول الواقع الافتراضي مصطلحاً وتطبيقاً الامر الذي اثار اهتمام عدد من المسرحيين جدياً ونددوا بين مختلف وموافق حول طبيعة مستقبل مثل هذه التجارب المسرحية . كما يؤكد بيترور على توضيح ان الواقع الافتراضي كجزء من الوسائل المتعددة الرقمية يرتبط ببراعة التفهيل ويعكسي او يبدع واقعاً من خلال استخدام تقنياته المحددة ، وبالتالي يكشف هذا الواقع عن علاقات مثيرة للاهتمام مع فن المسرح ، ويذهب للتطرق مليئاً العرض المسرحي الرقمي بوصفه الوسيط الجديد والفنون المرئية والسمعية الأخرى وذلك بالعودة الى المنظور السيميوطيقي نصل الى اكتشاف مقاده " ان الواقع الافتراضي ايضاً يتحدث بلغة تربط بين سلسلة من الصور الماعلة والنتيجة بالتحديد هي ان الديناميكية بين التعبير (معنى النص) و اللاتعبير (الاداء الذي تقرره الحواس) يتم ضغطها في علامة واحدة هي في ذاتها حدث فعل ... ان شاشة تلزار مفتوحة في وسط صالة ونحن على سبيل المثال نقف في المطبخ لاحصاد الخاء تستمر في الاداء تماماً كما وكانتنا نجلس امامها على الاريكة لمشاهدة

فيقول : " في هذه العروض زود الممثلون والكارier التقني ايضاً بأجهزة تلفون لاسلكي . واستلم الممثلون تعليمات الثناء للعرض شخص دورهم كذلك مهندس الصوت او الضوء استلم بالطريقة نفسها التعليمات ، وبعض العروض رافقتها الموسيقى التي ألغت الصور الملونة المنقولة من الشبكة التلفزيونية الداخلية هذا اضافة الى مؤثرات اخرى موجهة بواسطة عين سحرية . وكانت الاجهزة التقنية موصولة فيما بينها بشبكة العرض . مثلاً الحركة على الخشب والقاعة كانت تسجلها كاميرا تلفزيونية وحين يبدل الممثل مكانه كانت الامضاعة تتغير اوتوماتيكياً . ولم يقتصر عمل الكمبيوتر على هذه الامور بل كان يتجاوز مع مواقف غير متوقعة مستفيداً من حرية اختيار هذه للتوصية المبرمج او تلك . " ويستمر هولينسكي في التعرض لبرامج الكترونية قريبة لذوي الاختصاص اكثر من الفنان نفسه بوصفها امثلة شبيهة الى حد ما - او تستخدم برنامج محدد - للبرنامج المستخدم لتمثل هذا العرض الكمبيوتر على حد وصفه ، ويؤكد لنا ما ذهب اليه هولينسكي ضرورة تعك فنون المسرح من الامام بمثل تلك البرامج والتدريب عليها لكي يتحقق بالتالي التفاعل المطلوب مع مثل هذه التجارب التي تجمع العلمية الى جانب الابداعية في الخلق الفني . ويزذهب مؤلف الكتاب اكثير وهو يعطي الصورة المستقبلية للفنان مبرمج الماكينة الرقمية " في الأزمان التي مازالت بعده ، ازمان هيمنة الكمبيوتر ، شبيهاً بأستاذ المعهد العالي حيث ستحصر مهمته في تقديم القواعد الملزمة في الخلقي الفني ، كذلك المعايير الشائعة للحساسية الفكرية والجمالية وارث التقليد والتزعمات القائمة للكمبيوتر ، كم ان مهمة هذا المعلم ستكون تلقين الماكينة مسائل انظمية الاكوان والشكال والكلمات والنفحات وحركات الرقص . وفي الاخير هناك مهمة تحديد : أي نظام من هذه الانظمة لا يمكن الاخذ به لذا كان من المهم لنا تصور انتها عن الفن او انها مرفوضة ببساطة من جانب المتلقى . ويشير الطوني بويتزو في كتابه (المسرح والعالم

يمكن فعلاً ان نتخلي عن فكرة : ان المسرح هو مصنع الانفعالات ؟ وهل يمكن تخيل العرض المسرحي بكلية عبارة عن نصي تتحرك ببنية مبرمجة يتحكم بها الجمهور على هواه رقبياً ؟ واستئلة اخرى تخترقنا وتحاول ان تؤسس مساراً ثقافياً جديداً يورده المؤلف هنا بعنوان (ثقافة ما بعد الحادثة والفنون الرقمية) معلناً تساوياً لاته المهمة في نهاية الكتاب ونحن نسأل معه : هل القصص التي سنشتتها من التكنولوجيات الجديدة للتمثيل ستغنى شيئاً بالطريقة نفسها التي كانت تعنيه أعمال شكسبير ؟ وهل يمكننا تخيل دراماً اليكترونيّة تتتطوربعد من المتعة والتقنية الملاحة للوصول الى تلك الطاقة والإبتكار الابداعي الذي تربطهما دائماً بالفن ؟ وعن قلقه يعبر بيتسزو بصرامة ويقول : "انا لا أنساعل الان إذا كان من الممكن ترجمة مسرحية معينة لشakespeare في صياغة اخرى ، بل سؤالي يتعلق بما اذا كان هناك امل في ان يقدم على الدراما اليكترونية شيئاً حقيقياً ومرتبطاً بظروفنا الإنسانية ، وعبر عنه بروعة هكذا عنها كما عبر Shakespeare عن الحياة في مسرحه الإليزابيثي ؟" .. يبدو اننا فعلاً وبعد كتاب انطونيو بيتسزو هذا - كما قلنا في ورقتنا الأولى عام ٢٠٠٥ م - بحاجة الى وقفة لخرى بل الى وفقات وتأملات اخرى طويلة ومتتابعات اخر اطول مرهونة بالتجارب التطبيقية من شأنها ترسين هذه الرقمية مسرحياً الى جانب البحث والتقطيب واكتشاف الانماكن التي تخصب معتقدات مسرحنا العربي الرقمي / الحلم . مما تقدم يرى الباحث ان هذه الرقمية الفنية تبدو مصدر قلق واضح للكثيرين خوفاً من فشل الوصول لنظام برامجي ينطلق على عناصره الكومبيوترية التي تستفع بالخلق الفني خطوات الى امام ، وان مثل هذه البرامج التقنية من شأنها ان تفرض القيد على المخيلة الفنية وبالتالي تسخير الابداع لمناطق مسيرة ومبرمجة لا ابداعية خالصة متعددة الخيارات . الامر الذي يتحول فيه الانترنت من كونه وسيلة حرّة لتبادل الخبرات والمعلومات المعرفية الى مساحة ضيقة تحكم بالمنتوج الابداعي وتضيق عليه فضاء التخييل الامحدود . كما يرى الباحث

الرسال اذن فالجهاز ما زال يحتوي على الـ حد ممكن من الاداء حيث يعرض حديثاً يتحدث بالفعل في مكان اخر انه وسيلة لنقل الحديث من جانب واحد ، ان شاشة الكمبيوتر المفتوحة دون مستخدم تصبح ثابتة ، لا تفعل اي شيء ، لا ترسل ولا تبث اي شيء لآخر بال اختصار ، لا وجود لها الا من خلال العلاقة مع المستخدم " وهذه تعد اهم خاصية لخلاف بين صورية الحاسوب وصورية الشاشات الأخرى . كما ويستعرض بيتسزو تجارب استخدمت ذات المنحى الرقمي في معالجات مخرجاتها واستندت على نصوص مشهورة لكتاب مثل (صمونيل بيكت) و (ارثر كوبيت) و (كريستوف فاريلو) وضعها تحت يافطة عروض المسرح الافتراضي . فمثلاً ذكر ما ثبته المؤلف عن عرض اجنحة لكوبيت : " وهذا يظهر هذا العرض قدرة قريبة على ان يجعل في بناء درامي ومشهد يمتاز بأعراض المسرح التقليدية (الحدث الذي يدور في فصلين والأطر المتنوعة ، مواجهة المشهد للجمهور ، السينوغرافيا ذات المواد الواقعية) موضوعات ولمحات فعلية من لغات الوسائل المتعددة الجديدة ، ويدخل الكمبيوتر وشبكة الانترنت بقوة ليشتراكاً في العرض على مستويين . في المستوى الاول الذي يظهر على الفور تشهد الوجود المادي للجهاز ولمستلزماته ، فالكمبيوتر يظهر في المشهد في حجرة دايسال ثم يتضاعف على شاشات العرض ثم يصبح وجوداً مادياً مع البطل الذي يقصن دولفنه على الانحراف . وجود التكنولوجيا على المسرح والتكرار المستمر لذكر اسماء أدوات الكمبيوتر (ملفات ، هارد دسك ، كلمة المرور ، ويب ، وهكذا) جميعها تشهدصلة بين البطل وتقنيات المعلومات . وفي مكان اخر يشير بقوله : وبهذا الترتيب للاعتبارات تم وضع محاولات ذلك الذي يطلق عليه (مسرح الانترنت) -- theatre web على المسرح بأحداث استخدمت تكنولوجيا خاصة لنقل الفيديو والصوت مباشرة خلال شبكة الانترنت والتي عادة ما توضع تحت مصطلح الفيديو كونفرس مؤتمر الالكتروني . وفي نهاية كتابه يتتساعل بيتسزو : " فهل

واسماء المشاركين فيها من العراقيين من الداخل والخارج (المقربين) الى جانب الفنانين الاجانب من بلجيكا فضلا عن مكان التجربة الارضي وتسجيلها وبثها الالكتروني عبر موقع الانترنت مباشرة . (ملحق توضيحي تفصيلي شامل) .

٣ - ملحق رقم (٣) وتحت عنوان (الجنة لا تفتح ابوابها للقتلة) تم صياغته من حوار الجهات نفسه وهي حوارية انترنيتية جمعت الباحث وهو في العراق - بابل (في بيته) ، مع جمهور المقهى في بلجيكا ممثلين بـ (زول) المحاور الذي يسأل بلسان جمهور المقهى البلجيكي والباحث يجبه مباشرة وتترجم اجابته الى الجمهور بمساعدة المترجم (على كمال الدين) الذي يترجم من والى الطرفين المتحاورين .. وبهدف تفعيل التجربة مسرحيا تم عرض مشاهد مسرحية ارجالية تستعين بالكارها مباشرة من الحوارية نفسها التي تضمنت الكلمة مداخلة ومنوعة اشتركت فيها الطرافة الى جانب الجدية والاثارة وكل مامن شأنه ان يفيد التجربة ويغطيها ويقترب من الاهداف التي قللت من اجلها عبر هذا الفضاء الشبكي التي تداخلت فيه واجتمعت امكانة وازمنة مختلفة جلس عبر اثيرها الجميع متحاورين يشاهد بعضهم بعضا في زمن واحد ضمن فكرة موحدة وفترتها لهم هذه الشاشة لرقمية الافتراضية العاملة .

تم عرض وتسجيل التجربة مباشرة عبر الموقع الالكتروني سينتي تي في ، وشوهدت عالميا الرابط : <http://www.citytv.nl> / وهو متخصص في التجارب والأحداث الحية .

ملاحظة : ينظر ملحق البحث الثالثة الان - الباحث

هو امش و مصادر البحث

- ١- علي اكابر كسانی ، حول القرن العشرين ، تر : احمد العبدی ، كتاب تحت الطبع .
- ٢- Petit Larousse illustre . Librairie Larousse . Paris 1980
- ٣- تمہید لمحور عالم الدف ، مجلة عالم الفكر ، الكويت ، العدد الاول ، ١٩٧٣ م ، ص ٣

ايضا ، ان الاستمرارية في استخدام الانترنت ومحاولة تلافي معوقات ذلك الاستخدام : كعامل انسان اللغة الانجليزية وهي لغة الحاسوب الاصل ، وتوفر فرص استخدام المجانية بسبب تنفي الدخل الفردي محليا وعربيا بالقياس لما يتطلب استخدام الحاسبة ومتطلباتها الاخرى ، هذا الى جانب تخطي بعض الاعراف والتقاليد التي قد تحجم الانترنت وهذا يرجع ل نوعي التفاصي المدرك طبيعة التعامل مع العطنة او الرقمنة كما نسمى احيانا ، فضلا عن المواقف الواجب اتخاذها وبخزن شديد من بعض لظواهر الدينية والسياسية وما شابهها التي تطفح بها عدد كبير من المواقع الالكترونية بهدف التسوييف والترغيب لایديولوجيات متطرفة تحاول ان تجعل من الهاشم مركزا وبالعكس .. قد نتوصل بعد تخطي كل ذلك - والامر يرتبط بالعامل الزمني - لوضع الاسس الاولية للفن الرقمي عامة ولنظرية المسرح الرقمي خاصة . ولأجل ان يبقى مثل هذا الشكل المسرحي / الرقمي .. لما تزال الافكار في بيضتها التي خصبتها الرقمية - علاما وفتنا - هيمنت على العالم الانساني برمته في اولى بدايات الهيمنة الالكترونية التي ولدت ونبتت كيف تموت

الفصل الثاني الاطار الاجرائي

عنية البحث

اشترك الباحث عام ٢٠٠٦ م في تجربة هي الاولى من نوعها ، هي تجربة عواتها (مسرح عبر الانترنت / مقهى بـ زول) وكما هو مفصل في ملخص البحث وعلى التوالي :

- ١- ملحق رقم (١) يوضح المدخل الى حوارية الجهات وطبيعتها وآلية التفاعل مع مسرحها الذي نعلم به من الان ... موجهات ما قبل التجربة تشبه ملاحظات المخرج المسرحي قبل العرض ..
- ٢- ملحق رقم (٢) مسرح عبر الانترنت / مقهى بـ زول : يوضح المنطقات الاساس للتجربة ومسوغاتها واهدافها

- ٤- سعيد يقطين ، من النص الى النص المترابط مدخل الى جماليات الابداع التفاعلي ، المركز الثقافي العربي ، الدار البيضاء ، المغرب ، ط ١، ٢٠٠٥
- ٥- سعيد يقطين ، المصادر السابق نفسه ، ص ١٢
- ٦- سعيد يقطين ، المصادر السابق نفسه ، ص ١٣
- ٧- للمزيد ينظر : الموقع الالكتروني لاتحاد كتاب الانترنت العرب - الرابط : <http://www.arab-ewriters.com> / والتعرف على الروايات الرقمية لمحمد سناجه وهي : ظلال الواحد و شات و آخرها روبيته بعنوان صدق
- ٨- للمزيد ينظر : الموقع الالكتروني النخلة والجيران - الرابط : www.Alnakhlahwaaljeeran.com والتعرف على القصيدة الرقمية الشاعر مشتاق عباس من لطونيو بيتسزو ، المسرح والعالم للرقمي ، المعنون والمشهد والجمهور ، ترجمة : امانى فوزي ، وزارة الثقافة المصرية ، ٢٠٠٧
- ٩- لطونيو بيتسزو ، المصادر السابق نفسه ، ص ٣٧٧

ملحق البحث

ملحق رقم (١)

مدخل صغير الى الجات في مفهوي بغداد
الجات في مسرح العرب مؤسس على حالات درامية متخللة في شكل حوار مكتوب.

و هذا الحوار يتم تحويله مباشرة ، ما ان ينتهي الجات ، الى مشهد مسرحي مقرؤٌ يعرض على الجمهور البلجيكي الذي يقوم الجات هنا في بلجيكا سيكون مبادراً . سيظهر لك في شكل شخصية تزور بذلك معك ، في صالونه بيتك . غالباً ما ستكون هذه الشخصية معروفة للجميع او قليلة التصور من مثل : شخصية الحب ، الموت طير ساقط من طائرته ، الرئيس بوش ، هاملت ... الخ .

ولن تكون هذه الشخصيات على النوم او طوال الوقت شخصيات لطيفة ، بل تكون شخصيات بامكانك ان تقول لها شيئاً تابعاً من اعمالك ، مثلاً :

يا توك هاملت ويقول : لانا لم اطلب من جيوشي ان تأتي الى العراق . لماذا تقتل جنودي ؟

انت تبقى كما انت ، ان تكون نفسك وترد على الشخصية انطلاقاً من حالتك الواقعية . الموضوع يتعدد بحسبك الشخصية ، بحكاياتك الشخصية ، التي سيراها المشاهد البلجيكي هنا لكي يعيش ما تعاشه

- ٤- توفيق الحكيم ، بين الفكر والفن ، مطبعة الوطن العربي ، بـ ت ، ص ٢٣٣
- ٥- علي اكر كسانى ، مصدر سابق
- ٦- روى امرا ، علم المستقبلات .. الى اين ؟ ، ترجمة محمد احمد صديق ، مجلة الثقافة العالمية ، العدد ٢ ، ١٩٨٢
- ٧- سيف الجراح ، المستقبلية شيء عن الماهية شيء عن الانفاق ، مجلة الموقف الثقافي العدد ٢٢ ، ١٩٩٩ ، دار الشؤون الثقافية العامة في بغداد ، ص ٥٠
- ٨- روى امرا ، مصدر سابق ، ص ٩٦
- ٩- سيف الجراح ، مصدر سابق ، ص ٥١
- ١٠- سيف الجراح ، مصدر سابق ، ص ٤٨
- ١١- روى امرا ، مصدر سابق ، ص ص ١٠١ - ١٠٢
- ١٢- للمزيد ينظر : موسى الموسوي ، فلاصنفة لوريبيون من ديكارت الى برجسون ، دار المسيرة ، ط ١ ، ١٩٨٠ ، من ص ٣٧ - ١٣٤٠
- ١٣- اندريه كريوسون ، برغسون حياته فلسفة ، تر : بنيمة صقر ، منشورات عربادات ، بيروت ، ط ١ ، ١٩٦٢ ، ص ١١٦
- ١٤- ولم.ت.دون ، الادب الحديث والاحساس بالزمن ، مجلة الثقافة الاجنبية العراقية ، العدد ٢ ، ١٩٨٨
- ١٥- روبرت.ب.كلبلان الارض الياب ، بيروت ، تر : يوسف الوسف ، مجلة الادب الاجنبية العدد ٤ ، ١٩٧٥ ، ص ٣٨ .
- ١٦- حسام الدين الالوسي ، لزمن في الفكر اللبناني والفلسي القديم ، مجلة علم الفكر ، الكويت ، العدد ٢ ، ١٩٧٧
- ١٧- هامز ميرهوف ، الزمن في الادب ، تر : اسعد مرزوق ، مؤسسة سجل العرب ، القاهرة ، ١٩٧٢
- ١٨- شازى الاحمدى ، الرجودية ، مكتبة الحياة ، بيروت ، ١٩٦٠ ،
- ١٩- جان لايلانش وبونتاليس ، معجم مصطلحات التحليل النفسي ، مصدر سابق ، ص من ٤١٢،٤١٣ .
- ٢٠- مارتن هيجر ، الوجود والزمان ، ص ٣٢٩ .
- ٢١- عبد الرحمن بدوي ، لزمن في المذهب الوجودي عند مارتن هيجر ، مصدر سابق ، ص ١٩١ .
- ٢٢- علي اكر كسانى ، مصدر سابق
- ٢٣- للمزيد ينظر : سيف الجراح ، مصدر سابق ، ص ٤٩ - ٤٨
- ٢٤- ميشيلو كاكو ، روى مستقبلية ، تر : دسم الدين خرفان ، سلسلة عالم المعرفة ، العدد ٢٧٠ ، الكويت ، ٢٠٠١ ، ص ٣٦
- ٢٥- ميشيلو كاكو ، المصدر السابق نفسه ، ص ٣٨
- ٢٦- للمزيد ينظر : ميشيلو كاكو ، ص ٧٢ و ص ٤٣٤
- ٢٧- د. نبيل علي و دندرية حجازي ، الفجوة الرقمية - رؤية عربية لمجتمع المعرفة ، سلسلة عالم المعرفة ، العدد ٣١٨ ، الكويت ، ٢٠٠٥ ، ص ٢٤

ملحق رقم (٢)

مسرح عبر الانترنت - مقهى بغداد
حازم كمال الدين وبيتر فيرهاييس

مقهى بغداد مسرح عبر الانترنت يقام في بلجيكا اليوم الاثنين ٢٠ آذار عرض مسرحي في طريقة عمل تجد طريقها للمرة الاولى الى المشاهد العربي: مسرح عبر الانترنت. الفنان الهولندي بيتر فيرهاييس مؤسس مشروع مسرح العرب والفنان العراقي حازم كمال الدين مدير جماعة زهرة الصبار للمسرح افتراها البحث عن فنانين عراقيين ولوربين للمشاركة في العرض المسرحي الذي يحمل اسم مقهى بغداد.

بدأت الحكاية كالتالي : في نهاية حازم كمال الدين تسليط الضوء المسرحي في بلجيكا على السنوات الثلاث التي ابتدأت عام ٢٠٠٣ . وقد عثر عليه بيتر فيرهاييس أو عشر كمال الدين على فيرهاييس، لا فرق، فأعاد فيرهاييس الى الحياة فكرة مسرح الحرب. وهي فكرة عمرها حوالي ست سنوات قدمت عروضها في مختلف المناطق في العالم ومنها يوغوسلافيا وفلسطين والشيشان وفي الاسواق السوداء . وسيكون عرض يوم ٢٠ آذار تسليطاً لاسئلة على العراق. العراق بعد ثلاث سنوات !! بلاد، لم جثة في طور التحلل؟ كيف يبدو العراق للرائي؟ لماذا يخبرنا العراقيون عن عراقهم؟ ذهب حازم كمال الدين الى جبال الالب فتعرف في حالة على رجل طاعن في السن قيل له أن حازم عراقي فاتدهش وسائل بعفوته: هل ما زال في العراق أحياء؟ سيهيء مسرح الحرب وسائل تسمح بالتحاور، بالتفاعل، باللقاء، زادها تبادل التجارب والافكار عن معاشرة الانسان للحرب على المستوى الشخصي. هذه التجربة تشمل كل العناصر والتجارب البشرية: الغضب، للرعب، الكراهية، الحزن، الحب... وبالطبع، وبشكل خاص الكوميديا ومستوياتها العديدة. في هذا العرض سيتم التركيز على التجارب الفردية وتجنب السدعاليات والمانيفستات الايديولوجية، السياسية والدينية.. وصف خارجي طاولة هائلة. مدير جلسة او وسيط او محرض. زيارة. شاشة كبيرة خلف الطاولة تطل

حياناً مستقوم الشخصيات التي تزورك في بلدك بتحدي قدراتك ، بمجابهتك ، باستفزازك ليس بهدف ان تخرج كرامتك ، تجربيتا تعطينا اتنا عبر هذا الطريق نستطيع ان تستنهض تجارب كامنة فيك .

غالباً ما نتاجي الجمهور البلجيكي بمثل هذه الحوارات ثناء القراءة فيوضح الجمهور بطريقة غير معهودة او غير مرتبة مسبقاً ، يحزن ، او تطرأ الدمعة في عينه او تاصره جملة ما او صورة ما . او فجأة يشعر الجمهور او يعن الجمهور أي حالة مستحيلة تعيش انت فيها . حافظ على بساطة الموضوع ، الاشياء البسيطة ، اليومية ، تثير في الغالب اكبر الانفعالات والاطبعات .

حتى قد يكون احياناً وجه رجل في شبكة الجيران غيرتك مصدر تعجب بالنسبة لنا هنا . اشياء لا نقرها ابداً في الصحف .

شدة قاعدة مهمه في الجات : انت تكتب نصاً وتبعثه . تنتظر حتى ياتيك الجواب من الجانب الآخر . وفي وقت الانتظار لا تتسل تعقيبات او اضافات او تصووص جديدة . نحن لا نقوم بذلك ايضاً تقليداً للزيارات في الحوار .

عندما تسلم نصاً من جابناخذ وقتك للإجابة . لا يريد ان نستجعل . دع كلماتك تكون كافية في الجواب . سيستمر الجات لمدة ساعة ونصف .

من الممكن ان تبعث لنا اجوبة قصيرة ، واحياناً ربما هذه هي الطريقة الامثل . ولكن انتبه الى ان الجواب على سؤال من مثل (كيف حالك؟) بجيد او سيء لن يكون مقيداً للجمهور . حاول ان تكون كلماتك ملية ومشبعة . يجب علينا ان نعلم اتنا لا يمكن خلل ساعة ونصف ان نقول كل شيء . لا تكتب مونولوجات طويلة . حافظ على حيوية الجات .

ولا تسترسل في الحديث عن نفسك اكثر مما يجب . شكراً لك من القلب .

روخين

بلجيماً حالياً. ديلوجات كتبها كل من ناهض الرمضاني، محمد حسين حبيب وفضل عباس. مشهد حي من مسرحية صحراء الشلب لفراج طه المشهداتي. مشهدان من الجات يلعبهما ممثلون بلجيكيون. صور وفيديوهات ومشاهد مسرحية حديثة من العراق. مسرح العرب يدرك مشكلة تهيئة متطلبات المشروع كما يدرك الصعوبات الأمنية التي تتعرض امكانية اشتراك الفنان العراقي. لقد أجرينا محاولات كثيرة للتعود على موقع آمن يجمع الفنانين العراقيين في بغداد غير الآمنة ليلة للعرض ولكن للاسف لم تنجح الجهود، علماً أن هذا النوع من العروض هو أول تجربة في تاريخ المسرح العربي وهو عرض ما زال طازجاً حتى على المسرح الأوروبي. لذلك تقرر ان تكون مقصى بغداد متوزعة في البيوت البغدادية والبابلية والموصليّة. بعد هذا وذاك لجئنا في بلجيكا إلى اعتد ستراتيجية البال آب: ديلوجات مسجلة مسبقاً مع الفنانين تحفظ كمادة احتياطية. ستراتيجية البال آب هذه تختبر، من جهة، الوسائل المتوفّرة وأالياتها في (بروفات) الجهات والكونفرنسات عبر (الويب كام، المايكروفون، الكتبة، الداون لوود). ومن جهة أخرى تحفظ الجهات والكونفرنسات والحوارات للاستخدامات الضرورية؛ إذا ما انقطع التيار الكهربائي أثناء العرض مثلاً أو تعطلت خطوط الانترنت في العراق. هذه صورة ما قبل العرض. صورة تنتظر أن يغيّرها الفنان العراقي مساء الاثنين. لغة العرض هي اللغة الإنجليزية رغم أننا لاحظنا أن الفنان العراقي، بعد ثلاثة سنوات على تواجد الأميركيان في العراق، لم تبرر منه بادرة لتعلم اللغة الإنجليزية؟ لسنا معذبين بالجواب، لكن هذه الملاحظة دفعتنا للبحث عن حلول تجعل الحوار ممكناً بين الفنان العراقي والعالم. أوجدنا مترجمون من والى اللغة العربية واقتربنا حلولاً عديدة تسمح للترجمة ان لا تكون عائقاً أمام حيوية العرض. نحن نعرف أننا تخوض تجربة مقدمة مسبباً عنها الأوضاع الأمنية وخراب البنية التحتية وصعوبات توفير المتطلبات التقنية وسياسة التجهيز التي مارسها صدام فنعت انتشار التكنولوجيا الحديثة (الانترنت) في عهده

منها صور حية من العراق. العراق هو الجزء الافتراضي (الحري) من المقهى؛ يجلس الجمهور حول الطاولة الكبيرة ليتابع ما يجري في المقهى البلجيكي الملموسة والمقهى العراقي الافتراضية على الشاشة في وقت واحد. تصميمات طاولات المقهى العراقي تشبه تصميمات الطاولة البلجيكيّة. الطاولة البلجيكيّة مستوحاة من مقهى عراقي قديم، عن طريق لجهزة صوت ينشأ مشهد حواري بين جلاس المقهى في العراق وبين بلجيكا. المحرّض في بلجيكا يقود الحوار بين العراقيين والبلجيكي في مقاشه التي يريد. يتوزع في أماكن شتى من المقهى البلجيكي ثلاثة كتاب مسرحيين مع كومبيوترات يتبارطون جاتات مع فناني العراق. عبر شاشة ثانية تعرّض صور الجاتات بالتعاقب مختلفطة مع صور عن بغداد، فيديوهات عن مسرحيات عراقية، أغاني وغير ذلك. صورة ما قبل العرض تتكون مقصى بغداد من ثيدين : المقهى الافتراضية واللاباف جات. عن طريق ربط مقصى موتني مع القضاة العراقيّة نجد أنفسنا في مقصى كبير: (الشاهيندر?). جلاس المقهى في بلجيكا وفي العراق يتداولون طعاماً، يشربون شايا، يدخنون نارجيله، مشاهد حية وتمثيل حي (كونتاك) بين فناني بعيدين بعداً شاسعاً عن بعض، في العراق كما خارج العراق: بغداد، الموصل، بابل، القاهرة، انطورين. يقتسم طاولة المقهى في بلجيكا أيضاً فنانون عراقيون وبلجيكيون، يعيشون على ما يحدث، يتذلّلون بمجريات الاحداث يقودهم المحرّض البلجيكي. حالة عرض أثناء البروفات ؟ في جانب آخر من المقهى يوجد للاف جات بين ثلاثة ممثلين من بلجيكا وثلاثة من العراق يظهرون على شاشة. للاف جات على شكل ديلوجات من الساعة الثامنة مساء وحتى العاشرة مساء. ممثلون بلجيكيون سيحملون هذه الديلوجات الى مشاهد يعرضوها مباشرة على الجمهور.

المحتويات //

حديث مع فناني من العراق يقوده محرّض، أو حكواتي اذا صحت التسمية. شهادات فنانيين رافقين موجودين في

حازم : نعم ..

محمد : انه امر غريب حقاً .. شعوري الان وكاني اقف خلف ستارة بانتظار العرض .. الرجفة المشروعة ذاتها التي تحيطنا ونحن على الخشبة .. امرتهم في البيت ان لا يكلمني احد وان يخلون الغرفة .. هكذا احسست ساكون في حالة استعداد لفضل برغم اني لا انقص اى دور لكن شيئاً ما تقصصني .. لقد تحولت الان شاشة الكمبيوتر الى الجمهور الذي اواجهه .. اراه ويراني .. يا لها من لحظات جديدة وغريبة فعلاً

رول : ..

محمد : اسمعك . ظلام . انقطعت الكهرباء . يا الله

رول : هلو محمد .. هلو محمد ..

محمد : هلو

رول : عادت الكهرباء ؟

محمد : لا شفقت المولدة ..

رول : اود ان اسألك سؤالاً ..

محمد : تفضل ..

رول : هل ترى طيوراً من حيث تجلس الان ؟

محمد : ارى طيوراً تبحث عن فضاء ليض

رول : هل تستطيع من مكانك الان ان ترى رصاصاً يفرد ؟

محمد : نعم . رصاصاً يصرخ

رول : عندما تصلي ، هل تصلي للحرب لم تصلي للسلام ؟

محمد : اصلی للسلام طبعاً

رول : هل ترتدي زوجتك حجاباً ؟

محمد : نعم

رول : هل تمارس الحب في الضوء ام في الظلام ؟

محمد : ما بين هذا وذاك

رول : لحظة واحدة . لقد توقيت الموقع عن البث .. لا ..

لقد تعرض الموقع الى هجوم مجهول ؟؟

لحظات ..

محمد : اوكى انا انتظر ..

....

رول : محمد ! هل لديك ذقن ام شوارب ؟

محمد : الاثنان

ولم تصبح هذه الوسيلة الفريدة شائعة الا بعد سقوطه !!

ومع ذلك تلح علينا الرغبة في أن ننجـع . رجاء .. الى المشاركيـن فيـ العراق . انتبهـوا الى وضعكم الامـني . لا تعرـض حـياتك لـخطر بـسبب عـرض مـسرحي . بيـتر فيـرهـايس Pieter Verhees حـازـم Kamaledin الدين Hazim مكان العـرض الثـالـثـ: مركز الثقـافـات والـفنـون مـونـتي . يوم ٢٠ آذـار . اعتـبارـاً من السـاعـة السـابـعـة مـسـاءً بـتوقيـت بلـجيـكا (الـسـاعـة السـابـعـة مـسـاءً بـتوقيـت العـراق) يـتوـافـد الزـوار حتـىـ الحـالـيـة عـشرـة مـسـاءً بـتوقيـت العـراق . انـظـر إـلى المـوقـع التـالـي:

<http://www.monty.be/asp/home.asp>

لمـتابـعـة مـقـهيـن بـبغـداد عـبرـ الـانـترـنـت لـنظـر إـلى المـوقـع التـالـي:

<http://www.stack.nl/theatreofwar> يوم ٢٠ آذـار ٢٠٠٦

من السـاعـة السـابـعـة بـتوقيـت بلـجيـكا حتـىـ العـاشرـة مـسـاءً .

يشـتركـ فيـ العـرضـ الفـنـانـونـ التـالـيـةـ اسمـاعـهمـ روـخـيـرـ سـخـيـلـرـسـ (ـجـاتـ)، روـلـ فـرنـيـرسـ (ـجـاتـ)، بـرـونـ اوـلـايـ سـلـيـخـرـسـ (ـجـاتـ)، فـرانـكـ اوـلـيـريـختـ (ـمحـرـضـ حـيـ)، بيـترـ فيـرهـايسـ (ـاخـراجـ)، فـاضـلـ عـبـاسـ (ـموـنـلـوـجـ وـجـاتـ)، سـوسـنـ السـيـابـ (ـحـوارـ دـيجـيـتـالـ)، ظـفـارـ اـحمدـ (ـمشـهـدـ)، طـهـ المشـهـدـاتـيـ (ـمشـهـدـ)، نـاهـضـ الرـمـضـانـيـ (ـموـنـلـوـجـ وـجـاتـ)، محمدـ حـسـينـ حـبـيبـ (ـموـنـلـوـجـ وـجـاتـ)، سـرـمـدـ السـرـمـدـيـ (ـجـاتـ)، باـسـمـ الـطـيـبـ (ـحـوارـ حـيـ)، حـسـنـ خـيـونـ (ـحـوارـ حـيـ)، اـلـزـلـ يـحـيـيـ اـدـرـيـسـ (ـحـوارـ حـيـ)، مـخـلـدـ الجـمـيلـيـ (ـحـوارـ حـيـ)

ملحق رقم (٣)

الجنة لا تفتح أبوابها للقتلة

جـاتـ : محمدـ حـسـينـ حـبـيبـ /ـ العـراـقـ

روـلـ فـرنـيـرسـ /ـ بلـجيـكاـ

مـقـهيـنـ بـبغـدادـ /ـ مـسـرـحـ عـبـرـ الـانـترـنـتـ

محمدـ : مـرـحـباـ تـاـ مـوـجـوـدـ

روـلـ : هـلوـ . لـحظـةـ وـاحـدةـ

محمدـ : نـعـمـ اـنـاـ جـاهـزـ

روـلـ : هـلوـ مـحـمـدـ . سـنـيدـاـ الانـ بـالـجـاتـ اوـكـاـيـ ؟

محمدـ : حـازـمـ ؟؟

رول : اذا التقى الله في الشارع فماذا تطلب منه
 محمد : السلام
 رول : هل لديك سلاح في البيت ؟
 محمد : نعم
 رول : وهل تجرؤ على استخدامه ؟ هل استعملته ضد
 شخص ما ؟
 محمد : سلاحى الذى املك ليس مادياً . ارجو توضيح ذلك
 رول : هل تجرؤ على اطلاق الرصاص ضد شخص لغير ؟
 محمد : اذا كنت متىقناً انه عدو ويريد قتلى .. نعم
 رول : هل تتوقع ان لجورج بوش حببية ؟
 محمد : اظنه لا يعرف الحب
 رول : هل يمكن ان يكون لجورج بوش من يحبه ؟ هل
 هناك فرق في الحب الذي يملكه بوش والحب الذي تشعر
 به انت ؟
 محمد : بمقاييس فهم بعضاً الاخر لتحقيق السعادة.. قد
 يكون الهدف واحد لكن الوسيلة مختلفة تماماً
 رول : اذا جاء الارهابي يوم القيمة ودخل الجنة واعطوه
 الحرفيات التي وعدوه بها فماذا سيفعل وجسده الشلاء
 متروكة في كل مكان ؟
 محمد : الجنة لا تفتح ابوابها للقتلة .
 رول : ماذا تحب ان تفعل في السماء ؟ تذهب الى المقهى
 للتحدث مع الاصدقاء او تفضل ان ترمي الازايل في
 الشارع بامر من زوجتك العزيزة
 محمد : احياناً افضل المقهى . ولكن لزوجتي مكانة مهمه
 وربما ارمي الازايل لأنها تزعجني حسب
 رول : نحن نعرف ان زوجتك لا تزعجك اطلاقاً . لكن هل
 تخيل ان زوجتك تشتري لك الملابس من الخياط الخاص
 بصدام ؟
 محمد : خياط صدام الخاص الان يقتله الجوع لانه لم
 يحسب حسابه جيداً .. وزوجتي تعرف فقط النساء من
 الخياطات لا الرجال
 رول : هل تفضل امراة ترتدي حجاب الرقص ام امراة
 شقراء عارية تنفذ لك ما تحب ؟ هل لديك وقت للاستمرار
 في الحوار ام ترى ان الوقت متاخر ؟

رول : ساطر ع عليك سلطة الجمهور من خلال السكاكين
 لأن الموقع تعرض مرة اخرى للحرب (كراش) . لا
 تدري كيف !! محمد .. هل تعتبر لحيتك جزء من ديكور
 خارجي ام تعتبرها شيء اساسى في شخصيتك ؟
 محمد : (صمت طويلاً جداً ...)
 رول : هل تفضل ان اطرح عليك سؤال اخر ؟
 محمد : نعم او لا اارتد ان ...
 رول : محمد .. يجب ان تعتبر لحيتك اكسسواراً
 محمد : لا ليس هذا الشيء الواجب
 رول : ماذا تعنى لك اللحية ؟
 محمد : جزء من شكل الرجلة
 رول : هل هناك في كل ارهابي انسان
 محمد : يوجد جسد لانسان لكن بلا روح عائلة
 رول : هل هناك مثل في العراء ام تعيش اليوم حتى يليه
 اليوم الآخر
 محمد : سؤال غير واضح ربما خطأ طباعي
 رول : هل تعيش يومك من لجل مثل عليا ام تعيشه
 لينقضى ويليه يوم اخر ؟
 محمد : اعيش للمثل العليا برغم اتها في زمننا هذا بعيدة
 المدى لكن لابد من التمسك ولو باذاته
 رول : اين كنت في اليوم ١١ ايلول عام ٢٠٠١ ؟ يوم
 حدث قصف المباني في نيويورك ؟
 محمد : عند الحلاق !!
 رول : هل تعتقد ان الكاثوليكية دين مختلف ؟
 محمد : لا ..
 رول : والاسلام ؟ كثيرون يقولون انه مختلف .
 محمد : هؤلاء لا يعرفون معنى التخلف .. الاسلام نشا
 اصلاً ضد التخلف !
 رول : هل تفضل الرومانسية في خيمة في الصحراء ام
 تفضل شقة انيقة فيها باتيو جميل للاستحمام ؟
 محمد : افضل الرومانسية . في أي مكان اقرأ فيه الشعر
 لا رول : ماذا يعني الشعر الرومانتي في زمن الحرب
 الاهلية ؟
 محمد : كلمات تصدح رصداً وحب وتنقى للقادم

اليوم التالي :

بعث لي امس الصديق بيتر فيديو المقهى كاملاً وقت بالدلون لود . كان حجمه ٦١٨ ميكا بait وانتظرت تحمله من الساعة الواحدة ليلاً حتى السابعة والنصف صباحاً لم اتم خلالها الا دقائق متفرقة تم خلالها تحويل فيديو التجربة ساعتين تقريباً ثم قطع الكهرباء .. شاهدت كل شيء وتأملت كل ما دار في المقهى الجميل وقد كنت بينكم روحًا وفكرةً وانا ارتجف فرحاً .. اعجبتني كثيراً هذه التقليدية والغوفية والبساطة العالية بوعي جمعها ونيات ناسها النبيلة حقاً .. ملامح الجميع تبدو وكأنهم في صراع مع المجهول الجديد .. كل شيء كان اكبر من اشياء لخرى يقتضها الاخرون في سرخنا الكوني .. وللحديث بقية .. سأتم اكثراً لاني اخاف من ان تسيطر نشوتى على موضوعي ازاء ما تناولت وسط هذا الحديث / المقهى المسرحي ذات السحر الجديد والفضاء الغريب الذي من المؤمل ان تتفق مستقبلاً على تسمية مسرحية ما له .. تحياتي الحارة للجميع وربما حتى احتاج لاشياء اخرى لا ادرى ماهي الان .. اشد على ايديكم لخواصي الكونين الجدد .. احبتي دائمآ لقد عشت لحظات لم اجد تفسيراً او تسمية لها الى حد كتابة هذه السطور .. وتنا لقاء .. محمد

محمد : نسترج . لا وجود لما يسمى حجاب الرقص ..

والفضل الرقص ولعبه لكن بطريقة مقبولة

رول : كيف تبرهن لي بذلك مسلم ؟

محمد بن لا اعتدي عليك . هذا هو البرهان .

رول : انا متيقن من هذا . لكن سؤالى هو : ملذاً تفعل لثبت ذلك مسلم ؟

محمد : البحث عن الحقيقة .. هناك حقيقتك وهناك

حقيقة رغم ان الحقيقة غائبة

رول : لخيراً اود ان اسألك ما الذي تفضله : كلب يحرسك ام رب يقول لك الحقيقة ؟

محمد : لماذا انت الذي يسأل دائماً ؟

رول : شكراً على صبرك الجميل ونتمنى لك ليلة هائلة .

محمد : لم تجبنى عن السؤال ???

رول : هذه اسئلة من الجمهور وانا لست لست سوى ناقل لهذه الاسئلة . اذا كانت عندك اسئلة فانا مستعد للاجابة

محمد : لماذا تقول لخوذة جندي تبحث عن صاحبها ؟

رول : لا يمكن ان اجيبك لاني مثلك انسان ابحث عن الانسانية .

محمد : شكراً جزيلاً

رول : الى اللقاء يوماً ما

محمد : الى اللقاء

----- انتهى -----

ويعد نهاية الجات : الباحث يكتب الآتي ويتوثق ردة فعله

مباشرة إزاء التجربة كلها :

اخى العزيز حازم .. تحيية .. بشرنى ما الاخبار ؟؟ اريد معرفة كل التفاصيل رجاء .. ساكون بانتظارها على الجمر .. بالمناسبة لم يظهر اي عرض على الموقع الذي حددناه للمشاهدة ؟ اريد مشاهدة كل شيء .. مع حبي وتحياتي لك ولبيتر ولرول ولفرانك وللآخرين فرداً فرداً .. قبلاتي للجميع .